

Les records : mode d'emploi

The screenshot shows the 'NATATION COURSE' interface. At the top, there is a blue header with the text 'NATATION COURSE' and the URL 'www.ffnatation.fr - extraNat.fr'. Below this is a navigation bar with 'GESTION DES RECORDS' and a 'Menu principal' button. The main content area is titled 'Options d'affichage des records' and includes a 'Légende' button. There are two rows of filters: 'Discipline' with 'Records Natation' and 'Records Maîtres' selected, and 'Catégorie' with 'Toutes Catégories' selected and age groups (17 ans, 16 ans, 15 ans, 14 ans, 13 ans, 12 ans) as options. Below this is a 'Liste des Records' section with filters for 'Dames', 'Messieurs', 'Mixtes', 'Bassin' (25m, 50m), and 'Temps de passage' (Non, Oui).

Sommaire

Préambule	2
Présentation du module.....	3
Ajouter un record	5
Individu non présent dans la base de données.....	6
Supprimer un record	7
Modifier un record	8
Quelques précisions	9

Préambule

Désormais, le suivi des records régionaux et départementaux est opérationnel sur le site FFN spécialisé, dans le menu natation consacré aux records : http://ffn.extranat.fr/webffn/nat_records.php?idact=nat
Vous pouvez sélectionner votre Région ou Département.

Par ailleurs, sur extraNat-pocket, lorsque vous synchronisez vos records institutionnels, vous récupérez les records du Monde, d'Europe, de France et de votre institution (Région ou Département).

Nous avons initialement invité les Régions et Départements à nous transmettre leurs records.

Suite aux retours trop peu nombreux pour permettre une véritable base de données, nous avons pris la décision d'initialiser les records à l'appui des 12 millions de performances intégrées sur le serveur depuis environ les années 2000.

Les records visibles sont donc ceux présents dans la base de données du serveur extranat.fr.

Peut-être existe-t-il, de ce fait, des erreurs ou des historiques incomplets dans vos records institutionnels.

Si vous constatez des erreurs, vous pouvez les modifier ou les supprimer en utilisant le module prévu à cet effet. Ce tutoriel vous donne le mode d'emploi.

Présentation du module

Vous pouvez ajouter ou modifier/supprimer des records erronés via le module "Gestion et administration des Records" sur extranat.fr



Le principe sera le même quelle que soit la discipline choisie. Vous trouverez ci-dessous un exemple à titre informatif.

Vous choisissez soit les Records Natation, soit les Records Maîtres.



Ensuite, vous choisissez la catégorie souhaitée.



Enfin, vous choisissez la liste des records souhaités (sexe, bassin, avec affichage ou non des temps de passage).



Vous afficherez ainsi le tableau qui vous intéresse et sur lequel vous avez des corrections à apporter.

GESTION DES RECORDS
Menu principal

Options d'affichage des records Légende

Discipline	✓ Records Natation	Records Maîtres					
Catégorie	✓ Toutes Catégories	17 ans	16 ans	15 ans	14 ans	13 ans	12 ans

Liste des Records

Dames
 Messieurs
 Mixtes

 Bassin : 25m 50m

 Temps de passage : Non Oui

Records Régionaux TC - Messieurs

Bassin de : 50 mètres

	50 NL	22.33	STRAVIUS Jérémy (25 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	07/07/2013	BELLERIVE-SUR-ALLIER (FRA)
	100 NL	48.53	STRAVIUS Jérémy (25 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	16/06/2013	CANET-EN-ROUSSILLON (FRA)
	200 NL	1:45.61	STRAVIUS Jérémy (25 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	14/04/2013	RENNES (FRA)
	400 NL	3:51.37	STRAVIUS Jérémy (23 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	21/01/2011	NANCY (FRA)
	800 NL	8:18.11	LEGOUT Pierre (17 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	16/03/2013	AMIENS (FRA)
	1500 NL	15:42.04	BRANTU Benjamin (19 ans) FRA	JN COMPIÈGNE	11/04/2014	CHARTRES (FRA)
	50 Dos	24.45	STRAVIUS Jérémy (25 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	03/08/2013	BARCELONE (ESP)
	100 Dos	52.76	STRAVIUS Jérémy (23 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	25/07/2011	SHANGHAI (CHN)
	100 Dos	52.76	STRAVIUS Jérémy (23 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	26/07/2011	SHANGHAI (CHN)
	200 Dos	1:56.39	STASIULIS Benjamin (26 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	23/03/2012	DUNKERQUE (FRA)
	50 Bra.	28.48	MOUEDDENE Eddie (24 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	16/03/2014	AMIENS (FRA)
	100 Bra.	1:02.39	VOSSART Stephane (21 ans) FRA	AAE PÉRONNE	26/07/1992	BARCELONE (ESP)
	200 Bra.	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	50 Pap.	24.24	STRAVIUS Jérémy (26 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	15/03/2014	AMIENS (FRA)
		2.04	STRAVIUS Jérémy (25 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	14/04/2013	RENNES (FRA)
		57.73	STRAVIUS Jérémy (26 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	11/04/2014	CHARTRES (FRA)
	200 4 N.	1:57.89	STRAVIUS Jérémy (25 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	11/04/2013	RENNES (FRA)
	400 4 N.	4:26.55	FUCHS Théo (21 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	12/04/2014	CHARTRES (FRA)
	4x100 NL	3:36.26	RICHARD Morgan (18 ans) FRA DRAY Félix (19 ans) FRA DEBUYSSCHER Gauthier (17 ans) FRA EMERY Frédéric (17 ans) FRA	JN COMPIÈGNE	29/03/2012	SAINT-RAPHAËL (FRA)
	4x200 NL	7:52.49	DERACHE Alexandre (16 ans) FRA FUCHS Roman (16 ans) FRA LEGOUT Pierre (18 ans) FRA MENAGE Raphael (18 ans) FRA	AMIENS METROPOLE NAT.	27/07/2014	PIERRELATTE (FRA)
	4x100 4 N.	4:00.27	DEBUYSSCHER Gauthier (17 ans) FRA EMERY Frédéric (17 ans) FRA DRAY Félix (19 ans) FRA RICHARD Morgan (18 ans) FRA	JN COMPIÈGNE	31/03/2012	SAINT-RAPHAËL (FRA)

Vous cliquez sur l'icône en face de la distance souhaitée

NB : lorsque vous survolez l'icône, vous avez un tooltip qui vous affiche la fonction de l'icône concernée (cf ci-dessus).

Vous pouvez ainsi consulter ou modifier l'historique du record, dans l'exemple de ce tutoriel le record régional TC Messieurs en bassin de 50m sur le 200m brasse.

Vous arrivez ainsi sur une page vous permettant d'ajouter ou modifier le record.

Cette page vous affiche également la chronologie du record.

Si les résultats du record concerné sur disponibles sur le site, vous pouvez les retrouver en cliquant sur l'icône .

	50 NL	20.94	BOUSQUET Frédéric (28 ans) FRA	CN MARSEILLE	26/04/2009	MONTPELLIER (FRA)
--	-------	-------	--------------------------------	--------------	------------	-------------------

Le tableau reprend les records avec une chronologie en fonction des dates de réalisation, pas en fonction des temps réalisés. Vous devrez donc être vigilant et supprimer d'éventuels records réalisés à une date ultérieure avec un moins bon temps.

GESTION DES RECORDS Menu principal

[Retour sur les records](#)

Traitement du record :
200 Brasse Messieurs - Records Régionaux TC - Bassin de : 50 mètres
 ⚠ ATTENTION le système ne vérifie pas la cohérence des individus et des structures avec la base des licenciés

Ajout/Modification

[+ Ajouter un nouveau record](#)

Chronologie du Record

Temps de passage : Non Oui

Chronologie du : 200 Brasse
 Records Régionaux TC - Messieurs - Bassin de : 50 mètres

	-0.38	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	-1.74	2:17.85	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	02/04/2013	CHALON-SUR-SAONE (FRA)
	1.70	2:17.99	CALLAIS Quentin (16 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	15/07/2012	BERLIN (GER)
	⚠	2:21.02	VOSSART Stephane (25 ans) FRA	AAE PÉRONNE	04/04/1996	DUNKERQUE (FRA)
		2:15.11	VOSSART Stephane (21 ans) FRA	AAE PÉRONNE	01/01/1992	Lnd

Légende

Temps MM:SS.CC : Survolez le temps pour afficher les temps de passage
 Temps MM:SS.CC : Ce record ne possède pas de temps de passage
 CnD : Club non Défini
 Lnd : Lieu non Défini
 Record de l'année en cours

Vous pouvez alors choisir, soit d'ajouter un record, soit de modifier/supprimer un record

Ajouter un record

Vous devrez remplir un certain nombre d'informations :

- Le temps réalisé : soyez vigilant au format de saisie indiqué
- La date de réalisation de la performance : si vous ne connaissez pas la date exacte, il faudra au moins saisir l'année (01/01/AAAA) nécessaire pour le calcul de l'âge
- Le lieu de réalisation : si vous ne connaissez pas le lieu exact, ne saisissez rien
- Le pays de réalisation : si vous ne connaissez pas le pays, ne saisissez rien
- Le club du nageur : si vous ne connaissez pas le club, ne saisissez rien
- L'individu : la recherche s'effectue sur une base de données de plus de 1,7 millions d'individus, par conséquent elle peut être longue, soyez patient. D'autre part, il n'y a pas de vérification de cohérence entre l'individu sélectionné et la structure club.
 Si le nageur sélectionné est déjà titulaire d'un record, celui-ci sera indiqué par une icône **

ⓘ La recherche d'un individu peut être longue, veuillez patienter. ** Individu déjà titulaire de records

Individu

- BERNARD Alain (01/05/1983) FRA **
- BERNARD Alain (05/04/1960) FRA
- BERNARD Alain (11/09/1946) FRA
- BERNARD Alain (04/03/1961) FRA

Chronologie de BERNARD Alain (20/04/1993) FRA

Temps de passage BERNARD Alain (02/08/1956) FRA

BERNARD Alain (11/08/1961) FRA

[nuler](#) [Enregistrer](#)

Individu non présent dans la base de données



Si l'individu n'est pas présent dans la base de données, vous pouvez ajouter un individu en cliquant sur l'icone

Ajout

Temps Date Lieu Pays

Club

! La recherche d'un individu peut-être longue, veuillez patienter... ** Individu déjà titulaire de records

Individu

Il vous faudra renseigner des champs :

- o Le nom du nageur
- o Le prénom du nageur
- o Sa date de naissance : si vous ne connaissez pas la date exacte, il faudra au moins saisir l'année (01/01/AAAA)
- o Le sexe
- o La nationalité sera toujours française

! La recherche d'un individu peut-être longue, veuillez patienter... ** Individu déjà titulaire de records

Nouvel individu

Nom Prénom Naissance Sexe Nationalité

Une fois l'individu créé, vous terminerez d'ajouter votre record en renseignant :

- Les temps de passage : cela n'est pas obligatoire ni bloquant

GESTION DES RECORDS Menu principal

[Retour sur les records](#)

Traitement du record :
200 Brasse Messieurs - Records Régionaux TC - Bassin de : 50 mètres
! ATTENTION le système ne vérifie pas la cohérence des individus et des structures avec la base des licenciés

Ajout

Temps Date Lieu Pays

Club

! La recherche d'un individu peut-être longue, veuillez patienter...

Individu

Temps de passage du record

50 m. 100 m. 150 m. 200 m.

Split :

Lap :

Chronologie du Record

Temps de passage : Non Oui

Chronologie du : 200 Brasse
Records Régionaux TC - Messieurs - Bassin de : 50 mètres

	-0.38	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	-1.74	2:17.85	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	02/04/2013	CHALON-SUR-SAONE (FRA)
	-1.43	2:19.59	CALLAIS Quentin (16 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	15/07/2012	BERLIN (GER)
		2:21.02	VOSSART Stephane (25 ans) FRA	AAE PÉRONNE	04/04/1996	DUNKERQUE (FRA)

Légende

Temps MM:SS.CC : Survolez le temps pour afficher les temps de passage
Temps MM:SS.CC : Ce record ne possède pas de temps de passage
CnD : Club non Défini
LnD : Lieu non Défini
Record de l'année en cours

Vous pouvez alors enregistrer votre nouveau record qui apparait ainsi dans le tableau.

Chronologie du : 200 Brasse						
Records Régionaux TC - Messieurs - Bassin de : 50 mètres						
	-0.38	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	-1.74	2:17.85	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	02/04/2013	CHALON-SUR-SAONE (FRA)
	-1.43	2:19.59	CALLAIS Quentin (16 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	15/07/2012	BERLIN (GER)
		2:21.02	VOSSART Stephane (25 ans) FRA	AAE PÉRONNE	04/04/1996	DUNKERQUE (FRA)
		2:15.11	VOSSART Stephane (21 ans) FRA	AAE PÉRONNE	01/01/1992	LnD

Supprimer un record

Comme déjà précisé, le tableau reprend les records avec une chronologie en fonction des dates de réalisation, pas en fonction des temps réalisés.

Dans l'exemple ci-dessous, vous verrez un icone d'avertissement indiquant que le nouveau record est à une date antérieure aux autres.

Chronologie du : 200 Brasse						
Records Régionaux TC - Messieurs - Bassin de : 50 mètres						
	-0.38	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	-1.74	2:17.85	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	02/04/2013	CHALON-SUR-SAONE (FRA)
	-1.43	2:19.59	CALLAIS Quentin (16 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	15/07/2012	BERLIN (GER)
		2:21.02	VOSSART Stephane (25 ans) FRA	AAE PÉRONNE	04/04/1996	DUNKERQUE (FRA)
		2:15.11	VOSSART Stephane (21 ans) FRA	AAE PÉRONNE	01/01/1992	LnD

Dans ce cas, vous allez supprimer les records incorrects

Les suppressions sont possibles uniquement pour la juridiction concernée.

Dans l'exemple, étant identifié en tant que Région, il ne sera possible de supprimer que les records et meilleures performances régionaux.

Modification

Vous en êtes en modification il n'est plus possible de modifier le/les individu(s), si vous souhaitez le faire il vous faudra supprimer le record, puis de le saisir à nouveau

Temps Date Lieu Pays

Club

Individu

Temps de passage du record Split : Lap :

Liste des records détenus pour cette même performance (suppression)

- RR - Records Régionaux TC (PICARDIE)
- MPR17 - Meilleures Performances Régionales 17 ans (PICARDIE)**
- RD - Records Départementaux TC (OISE)
- MPD17 - Meilleures Performances Départementales 17 ans (OISE)

Chronologie du Record

Temps de passage : Non Oui

Chronologie du : 200 Brasse						
Records Régionaux TC - Messieurs - Bassin de : 50 mètres						
	-0.38	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	-1.74	2:17.85	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	02/04/2013	CHALON-SUR-SAONE (FRA)
	-1.43	2:19.59	CALLAIS Quentin (16 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	15/07/2012	BERLIN (GER)
		2:21.02	VOSSART Stephane (25 ans) FRA	AAE PÉRONNE	04/04/1996	DUNKERQUE (FRA)
		2:15.11	VOSSART Stephane (21 ans) FRA	AAE PÉRONNE	01/01/1992	LnD

A chaque suppression, le serveur vous demandera une confirmation de l'action.
 Vous devrez ainsi supprimer tous les records éventuellement incohérents.

Modifier un record

Si des anomalies (date, lieu, temps...) sont présentes sur un record, vous pouvez le modifier en cliquant sur l'icône

Chronologie du : 200 Brasse						
Records Régionaux TC - Messieurs - Bassin de : 50 mètres						
	-0.38	2:17.47	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	10/07/2013	POZNAN (POL)
	-1.74	2:17.85	CALLAIS Quentin (17 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	02/04/2013	CHALON-SUR-SAONE (FRA)
	-1.43	2:19.59	CALLAIS Quentin (16 ans) FRA	EA NOGENT-VILLERS	15/07/2012	BERLIN (GER)
		2:21.02	VOSSART Stephane (25 ans) FRA	AAE PÉRONNE	04/04/1996	DUNKERQUE (FRA)
		2:15.11	VOSSART Stephane (21 ans) FRA	AAE PÉRONNE	01/01/1992	LnD

Vous pourrez modifier le record au niveau :

- Du temps réalisé
- De la date de réalisation
- Du lieu et du pays
- Du club d'appartenance du nageur
- Des temps de passage du record

Vous ne pourrez pas modifier l'identité du nageur (cadre en fond rouge) !
 Si vous souhaitez le faire, il faudra supprimer le record et le saisir de nouveau (cf points précédents)

Modification

Vous êtes en modification il n'est plus possible de modifier le/les individu(s), si vous souhaitez le faire il vous faudra supprimer le record, puis de le saisir à nouveau

Temps : 2.1747 Date : Me 10/07/2013 Lieu : POZNAN Pays : POL - POLOGNE

Club : EA NOGENT-VILLERS

Individu : CALLAIS Quentin (1996) FRA

Temps de passage du record

	50 m.	100 m.	150 m.	200 m.
Split :	0.3163	1.0677	1.4222	2.1747
Lap :	0.3163	0.3514	0.3545	0.3525

Quelques précisions

- Une fois que vous aurez modifié ou supprimé les records incorrects sur le serveur extranat.fr, ceux-ci apparaîtront corrigés sur le site FFN
- Vous pourrez récupérer vos records corrigés sur extraNat-pocket en synchronisant vos records institutionnels (si besoin, vous pouvez réinitialiser les synchronisations)
- A chaque publication des résultats sur le site FFN, tous les records seront vérifiés et actualisés en temps réel sur le site fédéral
- Chaque Région ou Département dispose de ses critères de validation des records. Par conséquent, un record régional pourrait être meilleur qu'un record de France
- Les records régionaux et départementaux sont basés sur la même règle de contrôle de nationalité sportive de l'individu que le règlement FFN : un record ne peut être détenu que par un individu sélectionnable

Nous vous remercions pour votre attention et votre coopération.

Pour toute question au sujet de l'application et de son utilisation, contactez Éric BOUTE : support.extranat@ffnatation.fr ou 01.41.83.87.61